

## 6Ui h'Dfc[ YghYfcb'A i g\_Y`b'Ui Z3

Dfc[ YghYfcb']gh'Y]b'k Y]V`]WXYg'<cfa cbžXUg'X]Y`K ]f\_i b[  
j cb'^2 ghfc[ Yb'VY]: fUi Yb'Ui g[ `Y]WYh'Dfc[ YghYfcbgd]Y[ Y`  
\_ÖbbYb'Ui WY`Y]bYb'g][ b]Z\_UbhYb'9ZZY\_h'Ui Z'X]Y  
: Yhhj YfVfYbbi b[ `VY]: fUi Yb'\UVYb"A ÄbbYf'dfcXi n]YfYb  
Ui WY`Dfc[ YghYfcb']b'gY\f'[ Yf]b[ Yb'A Yb[ Yb"?Ubb  
Dfc[ YghYfcb'A i g\_Y`b'Ui ZVUi Yb3'9g'k i fXYb'\_Y]bY'<]bk Y]gY  
XUfUi Z[ YZ bXYbžXUgg'Dfc[ YghYfcb'A i g\_Y`b'Ui ZVUi h"  
HUhgÄWY`WY`\_ÖbbhY'Dfc[ YghYfcb'XYb'[ Y[ YbhY]] [ Yb'9ZZY\_h  
Ui Z'X]Y'A i g\_Y`b'\UVYb"Dfc[ YghYfcb']gh'Y]b'\_UhUVc`gWXYg  
<cfa cbžXUg': Yhh'i bX'A i g\_Y`[ Yk YVY'j YfVfYbbh"8]Y  
a Y]ghYb': Yhhj YfVfYbbi b[ ga ]hhY`\UVYb'Y]bY'Ä\b`]WY Y  
K ]f\_i b[ `Ui Z'XUg'A i g\_Y`[ Yk YVY"5bXYfY'<cfa cbdfÄdUfUhY  
\_ÖbbhYb'dcg]hj YfY'9f[ YVb]ggY`Y]ZYfb'U'g'Dfc[ YghYfcb"'8 Ug  
a YbgWY`WY`Y`K UWYghi a g\cfa cb'fk; <Ł'gh'ni a '5i ZVUi 'j cb  
A i g\_Y`a UggY'k Y]h'j YfVfY]hYh"<; <'k ]fX'j cb'XYf  
/ Ua d^Y`]d/



Dfc[ YghYfcb']gh'Y]b'k Y]V`]WXYg'<cfa cbžXUg'X]Y`K ]f\_i b[ 'j cb

² ghfc[ Yb`VY]: fUi Yb`Ui g[ `Y]W\h" Dfc[ YghYfcbgd]Y[ Y`\_ÖbbYb  
Ui W\`Y]bYb`g][ b]Z\_UbhYb`9ZY\_h`Ui Z`X]Y`: Yhj YfVfYbbi b[ `VY]  
: fUi Yb`\UVYb"A ÄbbYf`dfcXi n]YfYb`Ui W\`Dfc[ YghYfcb`]b`gY\ f  
[ Yf]b[ Yb`A Yb[ Yb`?Ubb`Dfc[ YghYfcb`A i g\_Y`b`Ui ZVUi Yb3

9g`k i fXYb`\_Y]bY`<]bk Y]gY`XUfUi Z[ YZ bXYbž`XUgg`Dfc[ YghYfcb  
A i g\_Y`b`Ui ZVUi h" HUhgÄW\`]W\`\_ÖbbhY`Dfc[ YghYfcb`XYb  
[ Y[ YbhY`][ Yb`9ZY\_h`Ui Z`X]Y`A i g\_Y`b`\UVYb"Dfc[ YghYfcb`]gh`Y]b  
\_UhUVc`]gW\Yg`<cfa cbž`XUg`: Yh`i bX`A i g\_Y`[ Yk YVY`j YfVfYbbh"  
8]Y`a Y]ghYb`: Yhj YfVfYbbi b[ ga ]hhY`\UVYb`Y]bY`Ä\b`]W\Y  
K ]f\_i b[ `Ui Z`XUg`A i g\_Y`[ Yk YVY`"5bXYfY`<cfa cbdfÄdUfUHY  
\_ÖbbhYb`dcg]hj YfY`9f[ YVb]ggY`]YZfb`U`g`Dfc[ YghYfcb"

8 Ug`a YbgW\`]W\Y`K UW\ghi a g\cfa cb`fk; <Ł]gh`ni a `5i ZVUi `j cb  
A i g\_Y`a UggY`k Y]hj YfVfY]hYh`<; <`k ]fX`j cb`XYf`<mdcd\mgY  
dfcXi n]Yfh`i bX`]b`XYf`Di VYfhÄh`]b`gY]bYf`[ fÖ» hYb`A Yb[ Y  
ZfY][ YgYmhž`j Yf`Ub[ gUa`h`g]W\`XUbb`a`]h`ni bY`a YbXYa` `5`hYf`"æ  
; Y[ YbgUhn`ni`Dfc[ YghYfcb`VUi h`<; <`A i g\_Y`b`Ui Zž`k Y`]X]Yg`XYf  
Y]bn][ Y`Nk YW\_]gh`8 Ug`K UW\ghi a g\cfa cb`gh]a i`]Yfh`XUg  
K UW\ghi a`j cb`?bcW\Yb`i bX`A i g\_Y`b`k Ä\fybX`XYf`Di VYfhÄhž`i a  
XYb`?ÖfdYfVUi`XYg`9fk UW\gYbYb`ni`VYgh]a`a Yb`"9g`k i fXY`Ui W\  
[ YnY][ hž`XUgg`<; <`?ÖfdYfZYhh`fYXi n]Yfh`i bX`[ `Y]W\`nY]h][  
A i g\_Y`a UggY`i bX`?bcW\YbX]W\hY`gh]a i`]Yfh`<; <!DfÄdUfUHY`g]bX  
Y]bYg`XYf`k Yb][ Yb`DfcXi`\_hYž`X]Y`X]YgYb`5bgdfi W\`Yf\YVYb  
\_ÖbbYb"

HYghcghYfcbž`XUg`a Äbb`]W\Y`GYI i U`\cfa cbž`k ]fX`gck c\`j cb  
A ÄbbYfb`U`g`Ui W\`j cb`: fUi Yb`j Yfk YbXYhž`i a`XUg  
A i g\_Y`k UW\ghi a`ni`ZÖfXYfb"HYghcghYfcb`]gh`XUg`<cfa cbž`XUg  
X]fY\_h`ZÖf`XUg`5i ggY\Yb`XYg`a Äbb`]W\Yb`?ÖfdYfg`j YfUbhk`cfh]W\  
]gh`9g`VYgh]a`a h`X]Y`A i g\_Y`a UggY`i bX`XUg`<Uufk UW\ghi a`"  
HYghcghYfcb`]gh`VYggYf`VY\_Ubbh`ZÖf`X]Y`9fnYi [ i b[ `XYg  
a Äbb`]W\Yb`GYI i U`hf]YVg": fUi Yb`dfcXi n]YfYb`\_Y]bY`A Yb[ Yb  
HYghcghYfcb`Ui`g`]fYb`9]YfghÖW\_Ybž`k Ug`g]W\`Ui W\`Ui Z`X]Y  
A i g\_Y`a UggY`i bX`?fUZh`Y]bYf`: fUi`Ui`gk ]f\_h"  
HYghcghYfcbdfÄdUfUHY`k YfXYb`j cb`A ÄbbYfb`i bX`: fUi Yb`VY]a  
6cXmVi`]X]b[ `[ `Y]W\Yfa U»Yb`Y]b[ Ybca`a Ybž`i a`XYb  
A i g\_Y`Ui ZVUi`i bX`X]Y`A i g\_Y`Zcfa i b[ `ni`i bhYfghØhYb"HY]Yb`G]Y

ŸXcW\ j c f g]W\ h[ ž'HYghcghYfcb`\_Ubb`Y]b][ Y`VÖgY  
BYVYbk ]f\_i b[ Yb`\"UVYb"

Gck c\`a YbgW\`]W\Yg`K UW\ghi a g\cfa cb`U`g`Ui W\`HYghcghYfcb  
g]bX`UbUVc`Y`<cfa cbY""5bUVc`Y`<cfa cbY`g]bX`]bgcZYfb`XUg  
; Y[ YbhY`]j cb`\_UhUVc`Yb`<cfa cbYbž`U`g`g]Y`XUg`A i g\_Y`k UW\ghi a  
ZÖfXYfb""6Y]XY`k YfXYb`cZi`U`g`BU\fi b[ gYf[ Åbni b[ ga ]hhY`VY]a  
6cXmVi ]X]b[ `i bX`a ]h[ fc»Ya `9fZc`[ `Y]b[ YgYhnhž`YXcW\`b]W\h  
c\`bY`F]g]\_c" ÆfY`U`[ Ya Y]bY; Ygi bX\Y]h`gc`hY`VYfØW\_g]W\h[ h  
k YfXYbž`VYj cf`G]Y`a ]hY]bYf`<cfa cbYf[ Åbni b[ `cXYf`Y]bYa  
GhYfc]X`VY[ ]bbYb""K Ybb`G]Y`[ Ygi bX\Y]h]W\Y`DfcV`Ya Y`\"UVYbž  
a ØggYb`G]Y`i bVYX]b[ h`X]Y`J Yfk YbXi b[ j cb`<cfa cbYb`a ]h ÆfYa  
5fnh`VYgdfYW\Yb"

9g`]gh`bcW\`b]W\h`VY`\_Ubbhž`XUgg`Dfc[ YghYfcb`A i g\_Y`b`Ui ZVUi hž  
UVYf`Yg`]gh`Y]bY`HUhgUW\Yž`XUgg`Dfc[ YghYfcb`Y`Yhhj YfVfYbbh""5i g  
X]YgYa `; fi bX`]gh`Dfc[ YghYfcb`Y]b`\"Y]»Yg`; i h`Ui ZXYa  
GW\Öb\Y]hg!`i bX`?ÖfdYfa Uf\_h""8Ug`<cfa cbdfÅdUfUh`k ]fX`]b  
j ]Y`Yb`: cfa Yb`j Yf`\_Ui Zhž`ni`Yhnh`U`g`hcd]gW\Y`7fYa Yž`X]Y`k Yb][ Yf  
BYVYbk ]f\_i b[ Yb`\"Uh`i bX`XYbb`cW\`9f[ YVb]ggY`V]YhYh""K Ybb`G]Y  
Y]b`<cfa cb`k c`Ybž`XUg[ i h`ZÖf`6cXmVi ]`XYf[ YY][ bYh]ghž`\"UhYb  
G]Y`g]W\`Ub`Y]b`UbUVc`Yg`<cfa cb""K Ybb`G]Y`Yhk Ug`k c`Ybž`XUg  
6`Å\i b[ Yb`i bX`K UggyfY]b`U[ Yfi b[ Yb`fYXi n]Yfhž`DA G`]bXYfh`i bX  
VY]`XYf`Y`Yhhj YfVfYbbi b[ `\"Zhž`]gh`Dfc[ YghYfcb`Y]bY`C dh]cb"

Ægd]f]Yfhj cb`H]a `A`GhU]bYg

8YhU]`g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`a Y]b!Z]hbYgg"bYh